

Fisher-Price®



Product features and decoration may vary from photos shown.

Las características y decoración del producto pueden variar de las mostradas.

Les caractéristiques et les décorations du produit peuvent varier par rapport aux illustrations.

As características e as decorações do produto podem diferir da imagem.

- Keep these instructions for future reference as they contain important information.

IMPORTANT! It is a good practice to start training children very young regarding the importance of helmet use. When children are older and riding bicycles and faster vehicles, it is important that they use a helmet each and every time they ride. For this reason, even while riding a tricycle, it is a good idea to familiarize your child with helmet use, so that it becomes a habit for life. Choose a helmet that complies with requirements of the applicable certifying agency for bicycle helmets. In the United States, choose a helmet that complies with requirements of the U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203. Outside the U.S., choose a helmet that complies with the requirements of the applicable certifying agency for bicycle helmets.

- Guardar estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información de importancia acerca de este producto.

¡IMPORTANTE! Resulta buena práctica empezar a enseñarles a los niños desde pequeños sobre la importancia de usar un casco. Cuando los niños crecen y empiezan a andar en bicicleta y otros vehículos más rápidos, es de suma importancia que usen un casco para protegerse. Por esta razón, incluso tratándose de un triciclo, es buena idea familiarizar a los pequeños con el uso de un casco, para que, así, llegue a ser un hábito de por vida. Escoger un casco que cumpla con los requisitos de la agencia certificadora correspondiente de cascos de bicicleta. En los Estados Unidos, escoger un casco que cumpla con los requisitos de la norma 16 CFR 1203 de la Comisión de Seguridad de Productos para el Consumidor (CPSC por sus siglas en inglés) de los EE.UU. Fuera de los EE.UU., escoger un casco que cumpla con los requisitos de la agencia certificadora correspondiente de cascos de bicicleta.

- Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes.

IMPORTANT! Il est bon d'initier les enfants le plus tôt possible à l'importance du port du casque. Lorsque les enfants grandissent et se mettent à conduire des bicyclettes et des véhicules plus rapides, il est en effet essentiel qu'ils portent un casque à chaque fois. En se familiarisant ainsi dès leur plus jeune âge à cette pratique, ne serait-ce que pour rouler en tricycle, ils acquièrent une habitude qu'ils conserveront toute leur vie. Choisir un casque qui est conforme aux normes de sécurité établies par l'agence de normalisation des casques protecteurs pour cyclistes. Aux États-Unis, choisir un casque qui est conforme à la norme de sécurité 16 CFR 1203 de la Commission américaine de sécurité des consommateurs (U.S. Consumer Product Safety Commission - CPSC). À l'extérieur des États-Unis, choisir un casque qui est conforme aux normes de sécurité établies par l'agence de normalisation des casques protecteurs pour cyclistes.

- Guarde estas instruções para futuras referências, pois contém informações importantes.

IMPORTANTE! É muito bom começar a ensinar as crianças desde cedo a importância de usar o capacete. Quando as crianças crescerem e aprenderem a andar de bicicleta ou a usar outros veículos motorizados, é essencial que elas sempre utilizem o capacete. Por isso, recomendamos familiarizar as crianças com o uso desse acessório de segurança desde cedo para que se torne um hábito – mesmo enquanto ainda utilizam o triciclo. Escolha um capacete que esteja em conformidade com as normas e padrões de segurança dos órgãos certificadores responsáveis por capacetes. Escolha um capacete que esteja em conformidade com as normas e padrões de segurança dos órgãos certificadores responsáveis por capacetes. Nos Estados Unidos, escolha um capacete que esteja em conformidade com "U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC) Standard 16 CFR 1203". Escolha um capacete que esteja em conformidade com as normas e padrões de segurança dos órgãos certificadores responsáveis por capacetes.

fisher-price.com

Consumer Information Información al consumidor Renseignements pour les consommateurs Informações ao consumidor

- Periodically inspect this product for wear or damage. Check the plastic parts and if broken or cracked, dispose of them properly. Replace worn or broken parts immediately.
- Periodically check all fasteners regularly to be sure they are tight. If the fasteners are not tight, tighten them as necessary.
- To clean, use a mild soap and water solution and a clean cloth. Rinse clean with water to remove soap residue.
- Comprobar periódicamente si el juguete se ha desgastado o ha sufrido algún daño. Revisar las piezas de plástico periódicamente y desecharlas de manera segura en caso de que estén rotas o rajadas. Si alguna pieza está rota o desgastada, debe sustituirse inmediatamente.
- Revisar periódicamente todos los sujetadores para verificar que están bien ajustados. Ajustarlos según sea necesario.
- Para limpiar el producto, usar una solución de agua y jabón neutro y un paño limpio. Enjuagar con agua para eliminar el residuo de jabón.
- Vérifier régulièrement que le produit n'est pas endommagé ou abîmé. Vérifier que les éléments de plastique ne sont pas fissurés ou brisés. Si c'est le cas, les jeter de façon sécuritaire. Remplacer immédiatement les pièces abîmées ou cassées.
- Vérifier régulièrement que tous les éléments de fixation sont bien serrés. Si ce n'est pas le cas, les serrer.
- Nettoyer le produit avec un chiffon propre et de l'eau savonneuse. Le rincer pour éliminer les résidus de savon.
- Verifique regularmente se este produto apresenta desgaste ou estragos. Verifique as peças e, se estiverem quebradas ou com rachaduras, descarte-as em local apropriado. Substituir as peças gastas ou partidas de imediato.
- Verifique regularmente todas as travas de fixação para checar se estão bem apertadas. Se os prendedores não estiverem firmes, ajuste-os conforme necessário.
- Para limpar, utilize um pano umedecido com água e sabão neutro. Enxágüe com água limpa para remover os resíduos de sabão.



UNITED STATES

1-800-432-5437. Fisher-Price, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052.
Hearing-impaired consumers: 1-800-382-7470.

CANADA

Questions? 1-800-432-5437. Mattel Canada Inc., 6155 Freemont Blvd., Mississauga, Ontario L5R 3W2.

MÉXICO

Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Delegación Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, D.F. R.F.C. MME-920701-NB3.
Tels.: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89.

CHILE

Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago.
Tel.: 1230-020-6213.

VENEZUELA

Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123.

ARGENTINA

Mattel Argentina, S.A., Curupaytí 1186, (1607) – Villa Adelina, Buenos Aires.
Tel.: 0800-666-3373.

COLOMBIA

Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Tel.: 01800-710-2069.

PERÚ

Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865.
Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA. Tel.: 0800-54744.

E-mail Latinoamérica: servicio.clientes@mattel.com.

BRASIL

Distribuído por : Mattel do Brasil Ltda.- CNPJ : 54.558.002/0001-20 - Rua Verbo Divino, 1488 - 2º. Andar - 04719-904 - Chácara Santo Antônio - São Paulo - SP - Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor: fone 0800-550780.
E-mail: sac@mattel.com

Consumer Information Información al consumidor

Renseignements pour les consommateurs Informações ao consumidor

⚠️ WARNING ⚠️ ADVERTENCIA

⚠️ ATTENTION ⚠️ ATENÇÃO

TO AVOID SERIOUS INJURY:

- Continuous adult supervision is required.
- Never use near cars and other motor vehicles, near streets, steps, sloped driveways, hills, roadways, alleys, swimming pools or other bodies of water.
- Always wear shoes.
- Never allow more than one rider.

PARA EVITAR LESIONES GRAVES:

- Utilizar bajo la vigilancia de un adulto.
- No usar cerca de autos y otros vehículos motorizados, cerca de calles, escalones, pendientes, colinas, vías de tránsito, callejones, piscinas y otras zonas con agua.
- Siempre usar zapatos.
- Un solo niño a la vez.

POUR ÉVITER LES BLESSURES GRAVES :

- La surveillance continue d'un adulte est requise.
- Ne jamais utiliser près de voitures ou d'autres véhicules motorisés, de rues, d'escaliers, d'entrées de garage inclinées, de pentes raides, de routes, de ruelles, de piscines ou d'autres étendues d'eau.
- Toujours porter des chaussures.
- Ne jamais laisser monter plus d'un enfant à la fois.

PARA EVITAR DANOS GRAVES:

- Supervisão contínua de um adulto necessária.
- Nunca utilize o brinquedo perto de carros ou veículos motorizados, ruas, degraus, entradas de garagens, terrenos íngremes, estradas, vielas, piscinas ou terrenos com água.
- Sempre utilizar sapatos.
- Nunca permita que mais de uma criança ande ao mesmo tempo no brinquedo.

- Adult assembly is required.
- Tools required for assembly: Phillips screwdriver, hammer and scrap block of wood (not included).
- Age: 2-5 years
- Weight limit: 55 lb (25 kg).
- Choose areas for riding that are free of obstacles.
- Learn to stop safely.
- Use with caution as this product requires skill to operate safely to avoid falls, collisions, and injuries to yourself (the rider) and others.

- Requiere montaje por un adulto.
- Herramientas necesarias para el montaje: desatornillador de cruz, martillo y bloque de madera (no incluidos).
- Edades: 2 a 5 años.
- Capacidad máx.: 25 kg (55 lb).
- Montar siempre en zonas libres de obstáculos.
- Es importante que el niño aprenda a frenar.
- En general, recomendamos utilizar este juguete con precaución, ya que aprender a deslizarse es un proceso progresivo. Se requiere cierta habilidad para evitar accidentes que podrían causar lesiones tanto al propio niño que usa el producto como a otras personas que se encuentren en el área de juego.

- Doit être assemblé par un adulte.
- Outils requis pour l'assemblage : un tournevis cruciforme, un marteau et un bloc de bois (non fournis).
- Âge : 2 à 5 ans
- Poids maximal : 25 kg (55 lb).
- Choisir des endroits sans obstacles pour se promener.
- Apprendre à s'arrêter en toute sécurité.
- Utiliser le produit avec prudence car il nécessite de l'habileté afin d'éviter toute chute, collision et blessure pour l'enfant et autrui.

- A montagem deve ser feita por um adulto.
- Ferramentas necessárias para a montagem: chave de fenda Phillips, martelo e um pedaço de madeira (não incluídos).
- Idade: de 2 a 5 anos
- Limite de Peso: 25 kg.
- Escolher zonas livres de obstáculos.
- A criança deve aprender a parar de forma segura.
- A utilização deste produto deve ser feita de forma cuidadosa, para evitar quedas, colisões e ferimentos para a criança ou terceiros.



#8 x 5,7 cm Screw – 1
Tornillo nº 8 x 5,7 cm – 1
Vis nº 8 de 5,7 cm – 1
Parafuso nº 8 x 5,7 cm (1)



#8 x 1,9 cm Screw – 6
Tornillo nº 8 x 1,9 cm – 6
Vis nº 8 de 1,9 cm – 6
Parafusos nº 8 x 1,9 cm (6)



Cap Nut – 1
Tuerca ciega – 1
1 écrou borgne
1 ponteira

ALL SHOWN ACTUAL SIZE SE MUESTRAN A TAMAÑO REAL
DIMENSIONS RÉELLES TODOS MOSTRADOS EM TAMANHO REAL

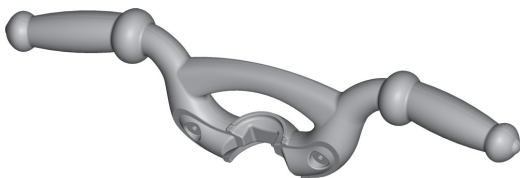
Parts Piezas Pièces Peças

- Tighten assembled screws with a Phillips screwdriver. Do not over-tighten the screws.
- Please save all packaging material until assembly is complete to ensure that no parts are discarded. Please wipe each part with a clean, dry cloth before assembly.
- Label sheet is not shown.
- Apretar los tornillos con un desatornillador de cruz. No apretar en exceso.
- Guardar todo el material de embalaje hasta que esté completo el montaje para asegurarse de no dejar ninguna pieza sin usar. Pasarle un paño limpio y seco a cada pieza antes de empezar el montaje.
- No se muestra la hoja de adhesivos.

- Serrer les vis avec un tournevis cruciforme. Ne pas trop serrer.
- Conserver tous les éléments jusqu'à ce que l'assemblage soit terminé pour éviter de jeter des pièces par mégarde. Avant l'assemblage, essuyer toutes les pièces à l'aide d'un chiffon propre et sec.
- La feuille d'autocollants n'est pas illustrée.
- Aperte os parafusos com uma chave Phillips. Não aperte demais os parafusos.
- Favor guardar a embalagem completa até que a montagem esteja concluída, para que nenhuma peça seja descartada por engano. Antes de montar, favor limpar cada peça do brinquedo com um pano limpo, umedecido com água e sabão neutro.
- Peça não mostrada: folha de adesivos.



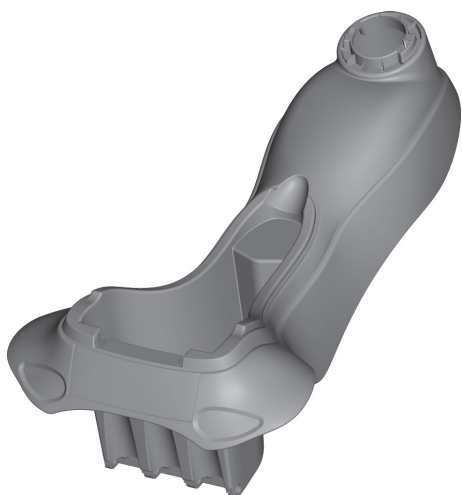
Seat
Asiento
Selle
Assento



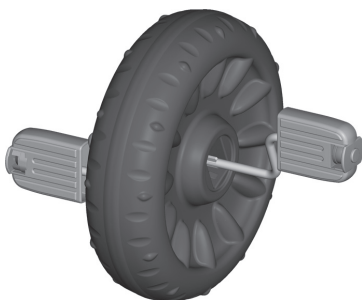
Handlebar Front
Frente del manubrio
Guidon
Parte da frente do guidão



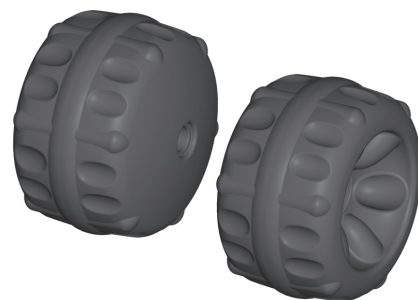
Handlebar Back
Parte trasera del manubrio
Garniture du guidon
Parte de trás do guidão



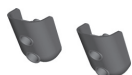
Frame
Armazón
Cadre
Estrutura



Front Wheel Assembly
Unidad de la rueda delantera
Roue avant
Estrutura da roda dianteira



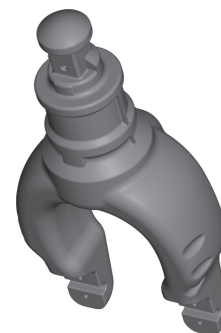
Rear Wheel - 2
Rueda trasera - 2
Roue arrière - 2
Roda traseira - 2



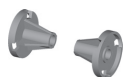
Fork Cover - 2
Cubierta del tenedor - 2
Couvre-fourche - 2
Proteção do garfo - 2



Pedal Hub - 4
Conexión de pedal - 4
Moyeu de pédale - 4
Centro do pedal - 4



Fork
Tenedor
Fourche
Forquilha



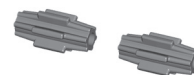
Wheel Hub - 2
Conexión de rueda - 2
Moyeu de roue - 2
Centro da roda - 2



Wheel Cap - 2
Tapón - 2
Chapeau de roue - 2
Calota - 2



Rear Axle
Eje trasero
Essieu arrière
Eixo traseiro



Bushing - 2
Cojinete - 2
Bague - 2
Buchsa - 2

Assembly Montaje Assemblage Montagem

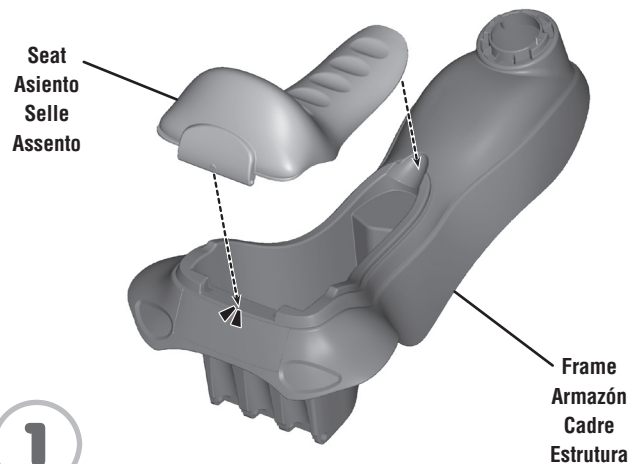
⚠ WARNING ⚠ ADVERTENCIA ⚠ ATTENTION ⚠ ATENÇÃO

Adult assembly required. Choking hazard to children under the age of 3 years – contains small parts prior to assembly.

Requiere montaje por un adulto. PELIGRO DE ASFIXIA - Juguete no recomendado para menores de 3 años. El producto desmontado contiene piezas pequeñas que podrían provocar asfixia en caso de ser ingeridas por el niño/a.

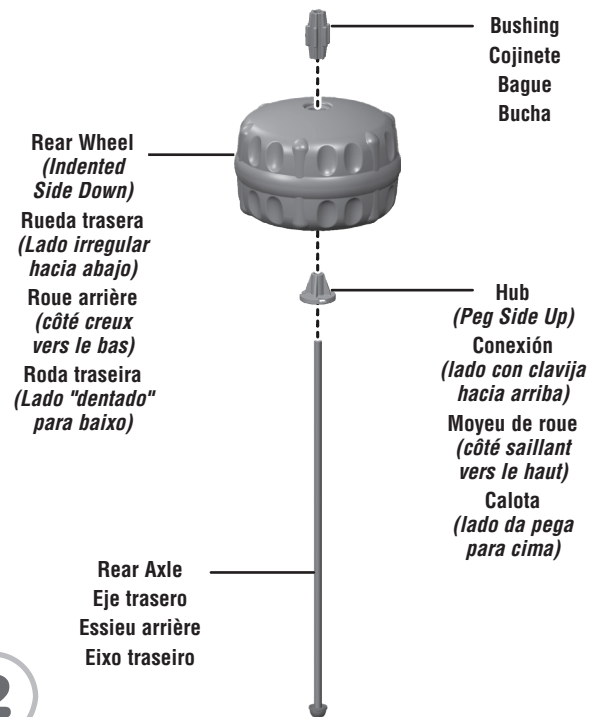
Doit être assemblé par un adulte. Danger d'étouffement - Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Contient de petites pièces susceptibles d'être avalées avant qu'elles ne soient assemblées.

Requer montagem por um adulto. Não recomendado para crianças menores de 3 anos, pois contém peças pequenas.



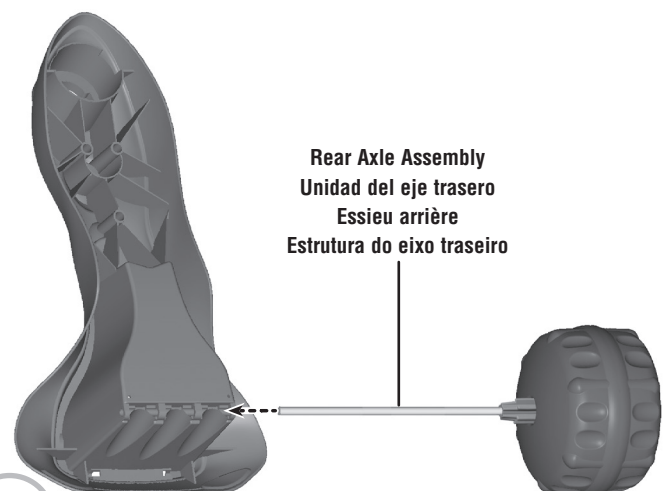
1

- Fit the seat onto the frame. Push firmly near the back end of the seat to "snap" it into place.
- Ajustar el asiento en el armazón. Empujar firmemente cerca del extremo de atrás del asiento para **ajustarlo** en su lugar.
- Installer la selle sur le cadre. Appuyer fermement près de l'arrière de la selle pour bien l'**emboîter**.
- Encaixe o assento na estrutura. Pressione com firmeza perto da ponta de trás do assento para **"encaixar"** no lugar.



2

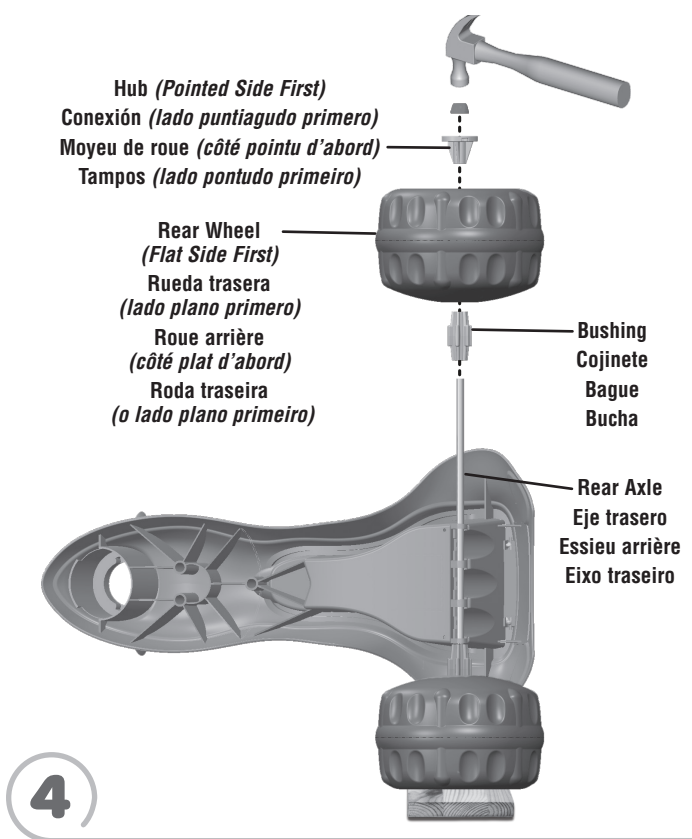
- Slide a hub (peg side up) onto the rear axle.
- Slide a rear wheel, indented side down, onto the rear axle.
- Slide a bushing onto the rear axle.
- Introducir una conexión, lado con clavija hacia arriba, en el eje trasero.
- Introducir una rueda trasera, lado con hendidura hacia abajo, en el eje trasero.
- Introducir un cojinete en el eje trasero.
- Glisser un moyeu de roue, le côté saillant vers le haut, sur l'essieu arrière.
- Glisser une roue arrière, le côté creux vers le bas, sur l'essieu arrière.
- Glisser une bague sur l'essieu arrière.
- Deslize uma calota (lado da pega para cima) pelo eixo traseiro.
- Deslize uma roda traseira, com o lado trabalhado para baixo, pelo eixo traseiro.
- Coloque uma bucha no eixo traseiro.



3

- Turn the frame so that the bottom side is facing you.
- Insert the rear axle assembly through the holes in the rear of the frame.
- Voltar el armazón de modo que la parte de abajo apunte hacia Ud.
- Insertar la unidad del eje trasero en los orificios de la parte trasera del armazón.
- Mettre le cadre à l'envers comme illustré.
- Insérer l'essieu arrière dans les trous à l'arrière du cadre.
- Vire a estrutura de forma que o lado de baixo fique virado para você.
- Insira o conjunto do eixo traseiro pelos orificios localizados na parte de trás da estrutura.

Assembly Montaje Assemblage Montagem



- 4**
- Place a scrap block of wood on a flat surface.
 - Slide a bushing onto the rear axle.
 - Slide a rear wheel, flat side first, onto the rear axle.
 - Slide a hub, pointed side first, onto the rear axle.
 - Place a cap nut on the rear axle.
 - Tap the cap nut with a hammer. Gently pull the rear wheel to be sure the cap nut is secure on the rear axle.

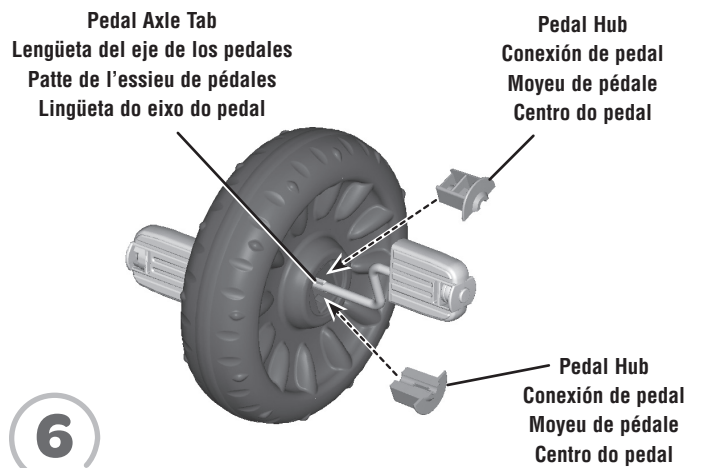
- Poner un bloque de madera sobre una superficie plana.
- Introducir un cojinete en el eje trasero.
- Introducir una rueda trasera, lado plano primero, en el eje trasero.
- Introducir una conexión, lado puntiagudo primero, en el eje trasero.
- Poner una tuerca ciega en el eje trasero.
- Golpear la tuerca ciega con un martillo. Jalar ligeramente la rueda trasera para asegurarse de que la tuerca ciega está bien conectada en el eje trasero.

- Mettre le bloc de bois sur une surface plane.
- Glisser une bague sur l'essieu arrière.
- Glisser une roue arrière, le côté plat d'abord, sur l'essieu arrière.
- Glisser un moyeu de roue, le côté pointu d'abord, sur l'essieu arrière.
- Placer un écrou borgne sur l'essieu arrière.
- Frapper l'écrou borgne avec un marteau. Tirer doucement sur la roue arrière pour s'assurer que l'écrou borgne est bien fixé à l'essieu arrière.

- Coloque o bloco de madeira numa superfície plana.
- Coloque uma bucha no eixo traseiro.
- Deslize uma roda traseira, lado liso primeiro, pelo eixo traseiro.
- Deslize uma calota, lado pontudo primeiro, pelo eixo traseiro.
- Coloque uma ponteira no eixo traseiro.
- Bata cuidadosamente com um martelo na ponteira. Puxe a roda traseira para certificar-se de que a ponteira está presa no eixo reto.



- 5**
- Turn the assembly upright.
 - Fit and "snap" the tabs on a wheel cap into the slots in the hub. Repeat this procedure to attach the remaining wheel cap to the other hub.
 - Poner la unidad en posición vertical.
 - Insertar y **ajustar** las lengüetas de un tapón en las ranuras de la conexión. Repetir este procedimiento para ajustar el otro tapón en la otra conexión.
 - Remettre le tricycle à l'endroit.
 - Insérer et **enclencher** les languettes d'un chapeau de roue dans les fentes du moyeu de roue. Répéter cette opération pour fixer l'autre chapeau de roue à l'autre moyeu de roue.
 - Vire a montagem para cima.
 - Coloque e **encaixe** as linguetas da calota nos buracos. Repita esse procedimento para encaixar a outra calota no outro lado.



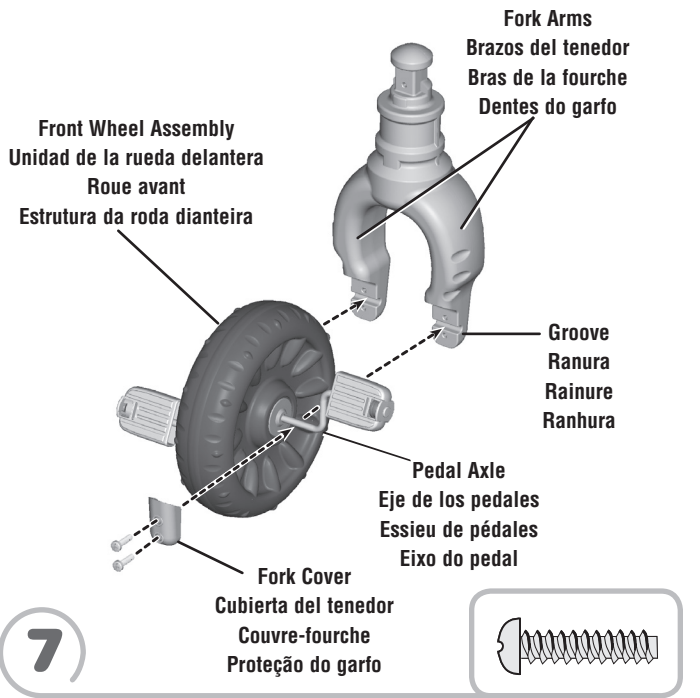
- 6**
- Fit two pedal hubs onto the pedal axle tabs. Make sure the tabs fit into the slot in each pedal hub.
 - Press the pedal hubs into the centre of the front wheel until they are flush with the surface of the front wheel.
 - Repeat this procedure on the other side with the other two pedal hubs.

- Ajustar dos conexiones de pedal en las lengüetas del eje de los pedales. Asegurarse de que las lengüetas se ajusten en la ranura de cada conexión de pedal.
- Empujar las conexiones de pedal en el centro de la rueda delantera hasta que estén parejas con la superficie de la rueda delantera.
- Repetir este procedimiento en el otro lado con las otras dos conexiones de los pedales.

- Fixer deux moyeux de pédale aux pattes de l'essieu de pédales. S'assurer que les pattes sont bien insérées dans chaque moyeu de pédale.
- Pousser les moyeux de pédale dans le centre de la roue avant jusqu'à ce qu'ils soient de niveau avec la surface de la roue avant.
- Répéter ce procédé de l'autre côté avec les deux autres moyeux de pédale.

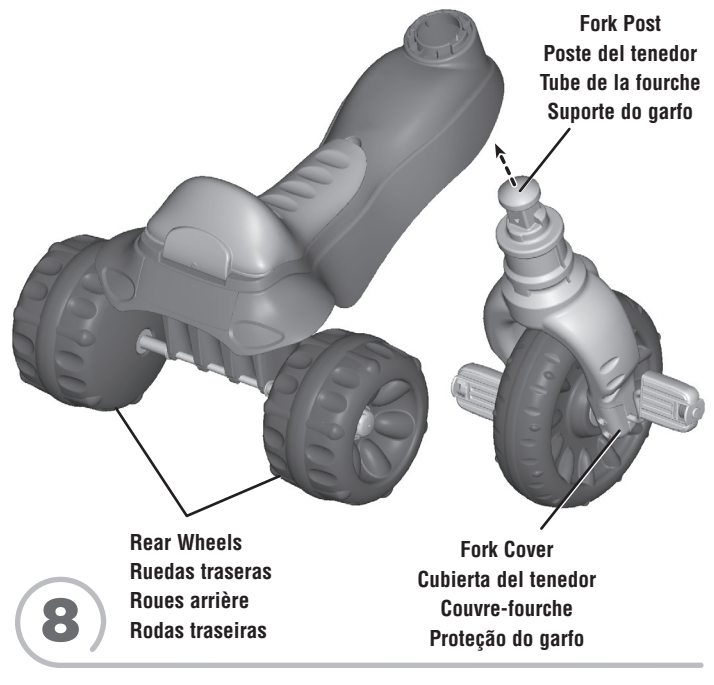
- Encaixe dois centros de pedal nas linguetas do eixo do pedal. Certifique-se de que as linguetas se encaixam na abertura de cada centro de pedal.
- Pressione os centros de pedal para o centro da roda dianteira até que eles estejam no mesmo nível da superfície da roda (dianteira).
- Repita o procedimento do outro lado com os outros dois centros de pedal.

Assembly Montaje Assemblage Montagem



7

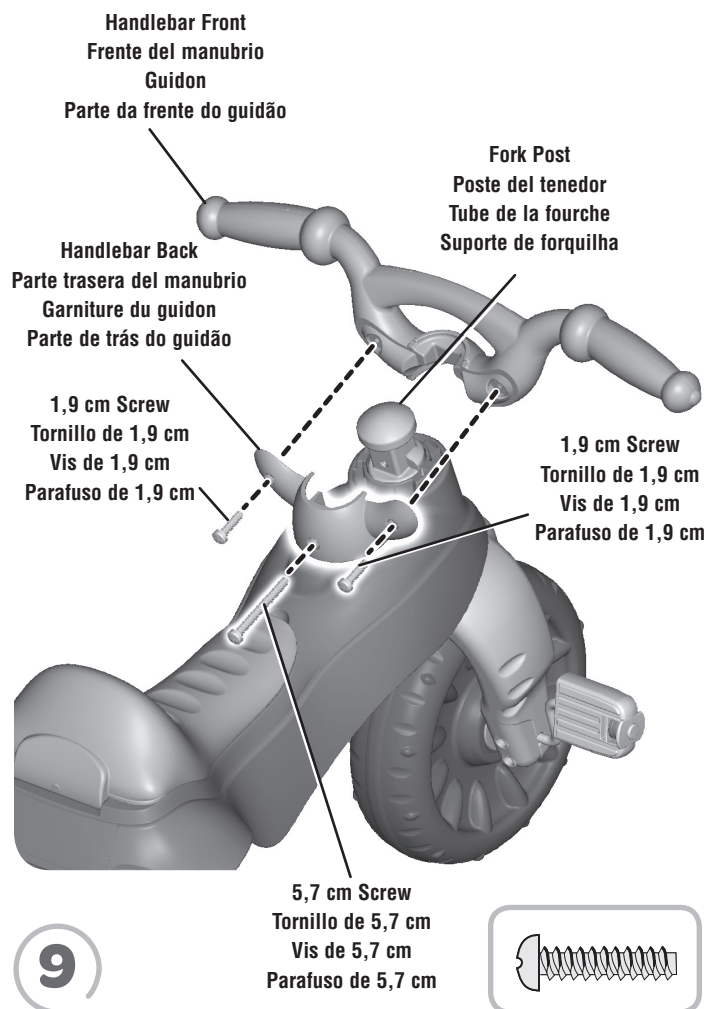
- Place the front wheel assembly between the fork arms. Make sure the pedal axle fits into the groove at the bottom of each fork arm.
- Place a fork cover over the pedal axle on one fork arm.
- Insert two #8 x 1,9 cm screws into the fork cover and tighten.
- Repeat this procedure to attach the other fork cover to the other fork arm.
- Colocar a unidade de la rueda delantera entre los brazos del tenedor. Asegurarse de que el eje de los pedales se ajuste en la ranura de la parte de abajo de cada brazo del tenedor.
- Colocar una cubierta de tenedor sobre el eje de los pedales en un brazo del tenedor.
- Insertar dos tornillos n° 8 x 1,9 cm en la cubierta del tenedor y apretarlos.
- Repetir este procedimiento para ajustar la otra cubierta de tenedor en el otro brazo del tenedor.
- Placer la roue avant entre les bras de la fourche. S'assurer que l'essieu de pédales est bien placé dans la rainure au bas de chaque bras de la fourche.
- Placer un couvre-fourche sur l'essieu de pédales d'un bras de la fourche.
- Insérer deux vis n° 8 de 1,9 cm dans le couvre-fourche et les serrer.
- Répéter ce procédé pour fixer l'autre couvre-fourche à l'autre bras de la fourche.
- Coloque a estrutura da roda dianteira entre os dentes da forquilha. Tenha certeza de que o eixo do pedal possa ser encaixado na cavidade localizada na base de cada dente da forquilha.
- Coloque a proteção da forquilha sobre o eixo do pedal em um dente da forquilha.
- Insira dois parafusos n° 8 x 1,9 cm na proteção da forquilha e aperte.
- Repita esse procedimento para encaixar a outra proteção da forquilha no outro dente (da forquilha).



8

- With the fork covers facing the rear wheels, insert the fork post up through the hole in the neck of the frame.
- Con las cubiertas del tenedor apuntando hacia las ruedas traseras, insertar el poste del tenedor hacia arriba en el orificio del cuello del armazón.
- En s'assurant que les couvre-fourches sont orientés vers les roues arrière, insérer le tube de la fourche dans le trou du cadre.
- Com as proteções do garfo voltadas para as rodas traseiras, coloque o suporte de forquilha no buraco da estrutura.

Assembly Montaje Assemblage Montagem



- Fit the handlebar front to the fork post.
- Hint:** The handlebar front is designed to assemble to the fork post one way.
- Fit the handlebar back to the fork post and handlebar front. Hold them together firmly.
- First, insert the remaining #8 x 1,9 cm screws through the outer holes in the handlebar back and tighten.
- Then, insert the #8 x 5,7 cm screw through the center hole in the handlebar back and tighten.

- Ajustar el frente del manubrio en el poste del tenedor.
- Nota:** el frente del manubrio está diseñado para montarse en el poste del tenedor de una manera.
- Ajustar la parte trasera del manubrio en el poste del tenedor y el frente del manubrio. Sujetarlos juntos firmemente.
- Primero, insertar los tornillos n° 8 x 1,9 cm restantes en los orificios exteriores de la parte de atrás del manubrio y apretarlos.
- Luego, insertar el tornillo n° 8 x 5,7 cm en el orificio central de la parte de atrás del manubrio y apretarlo.

- Fixer le guidon sur la partie avant du tube de la fourche.
- Remarque :** Le guidon se fixe au tube de la fourche dans un sens seulement.
- Fixer la garniture au tube de la fourche et au guidon. Les tenir fermement l'un contre l'autre.
- Insérer d'abord les dernières vis n° 8 de 1,9 cm dans les trous pratiqués sur chaque côté de la garniture et les serrer.
- Ensuite, insérer la vis n° 8 de 5,7 cm dans le trou pratiqué au centre de la garniture et la serrer.

- Encaixe a parte da frente do guidão no suporte da forquilha.
- Dica:** A parte da frente do guidão foi projetada para encaixar no suporte da forquilha em um único sentido.
- Encaixe a parte de trás do guidão no suporte da forquilha e na parte da frente do guidão. Encaixe tudo firmemente.
- Primeiro, insira os parafusos n° 8 x 1,9 cm restantes através dos orificios na parte de trás do guidão e aperte-os.
- Depois, insira os parafusos n° 8 x 5,7 cm através do orificio central na parte de trás do guidão e aperte.

Label Decoration Decoración con las etiquetas Application des autocollants Aplicação dos Adesivos

- Make sure the areas where the labels will be applied are clean and dry. Wipe your product with a clean, soft, dry cloth to remove any dust or oils.
- Refer to the photos located on the package flaps to apply the labels.
- For best results, avoid applying a label more than once.

Note: Your product may come with replacement warning labels which you can apply over the factory applied warning label if English is not your primary language. Select the warning label with the appropriate language for you.

- Asegurarse de que las áreas donde van a ir pegadas las etiquetas estén limpias y secas. Limpiar este producto con un paño suave, limpio y seco para eliminar cualquier suciedad o aceite.
- Pegar las etiquetas en las ubicaciones mostradas en las fotos en las solapas del empaque.
- Para mejores resultados, evitar despegar y volver a pegar las etiquetas.
- Nota:** quizá este producto venga con etiquetas de advertencia en español que puede pegar sobre las etiquetas de fábrica, en caso de que el inglés no sea su idioma primario. Seleccione la etiqueta de advertencia en el idioma de su elección.

• S'assurer que les endroits où seront apposés les autocollants sont propres et secs. Nettoyer le véhicule à l'aide d'un chiffon propre, doux et sec pour enlever toute trace de saleté et de graisse.

- Se référer aux illustrations sur l'emballage pour appliquer les autocollants.
- Pour de meilleurs résultats, éviter de coller un autocollant plus d'une fois.

Remarque : Des étiquettes d'avertissement sont fournies avec le produit afin de pouvoir remplacer celle apposée en usine si l'anglais n'est pas la langue de l'utilisateur. Choisir l'autocollant rédigé dans la langue voulue.

- Tenha certeza de que as áreas onde os adesivos serão aplicados estejam limpas e secas. Limpe o veículo com um pano macio, limpo e seco para tirar a poeira ou eventual oleosidade.
- Consulte as fotos localizadas nas abas da embalagem para aplicar os adesivos.
- Para melhores resultados, evite aplicar o mesmo adesivo mais de uma vez.
- Nota:** Este produto vem com adesivos de aviso que você pode aplicar sobre os avisos de fábrica para substituí-los, se o inglês não for o seu idioma principal. Escolha o que for da sua conveniência e aplique-o sobre aquele que o veículo traz de fábrica.